

第16回 やまと国際アートフェスタ 「ここから、未来へ」

絵画募集

展示予定: 9/29~10/1 シリウス 1F ギャラリー



2022年 IFC 賞 中央林間小 1年 上嶋ラムショウ天蒼さん(左) インターナショナル賞 福田小 6年 安藤美喜さん(右)

【対象】 小中学生 *参加賞あり (絵を絵はがきにしてプレゼント)

【会場】 大和市文化創造拠点 シリウス 1F ギャラリー

【テーマ】 「ここから、未来へ」

今、世界では戦争に苦しんでいる人たちがたくさんいます。みんながなかよく暮らせる未来をつくるために何ができるでしょうか？ 自分がやりたいこと、自分のなりたいたいもの、将来の夢など、未来に向けての、あなたの想いを絵で表現してください。注:文字はいれないこと

【絵の大きさ】 八つ切り画用紙 (382×271mm) ※このサイズより大きい絵は展示できません。

【しめきり】 8月30日(水)までに 学校に提出するか

(公財)大和市国際化協会または
大和市民活動センターにもってきてください。

【といあわせ】 やまと国際フレンドクラブ(IFC)

事務局 046-272-1885 info@ifc-yamato.com

外国につながるこどもたち2名に、
来場者ののに投票より
「インターナショナル賞」が贈られます。
応募する方は、出品票の「あなたのルーツ」の欄に、国・出身地を書いて下さい！

やまと国際フレンドクラブ
Yamato International Friendship Club



<http://ifc-yamato.com>

主催: やまと国際フレンドクラブ(IFC)・バラード

後援: 大和市 大和市教育委員会 FM やまと 77.7MHz

(公財)大和市国際化協会 (公財)大和市スポーツ・よか・みどり財団

やまと国際アートフェスタ 「ここから、未来へ」絵を募集!

子どもの絵画展「第16回やまと国際アートフェスタ」は 9/29-10/1 にシリウスのギャラリーで行われます。テーマは「ここから、未来へ」です。自分がやりたいこと、自分のなりたいもの、将来の夢など、未来に向けての、あなたの想いを絵にしてください。ポスターではないので、文字はいれなくてください。用紙は八つ切りの画用紙(382×271mm)。しめきりは 8月30日。右下の「出品カード」に学校名、学年、お名前、絵の題名を書いて、絵の裏にはって(コピーも OK) 担任の先生に渡すか、大和市国際化協会または大和市民活動センターまでもってきてください。インターナショナル賞に応募される外国にルーツを持つかたは、ルーツもかいてください。ホームページでも展示します。入賞者は新聞等でもお名前等が発表されることがありますので、ご了承の上、応募してください。参加者には、出品作品の絵はがきをプレゼントします。

やまと国際フレンドクラブ (IFC) info@ifc-yamato.com

Looking for participants in IFC Drawing Contest.

The 16th Yamato International Art Festa will be held on Spt. 29-Oct.1 at Sirius, Gallery. This year's theme is "From Today to the Future!" Please draw a picture about your future self - What you want to do, who you want to be, or what you dream your future might be! This will not be a poster, so you don't need to include any words or sentences. Use yatsugiri gayoushi (382mmx271mm). Fill out the presentation card, cut and paste it on your entry. Give it to your teacher or bring it to the Yamato International Association or Yamato Shiminkatsudou Center. Submission of entry is on or before August 30. Please write your school name, school year, your name, the title of your drawing on the entry card in the bottom-right. For those who have roots in other countries, you can draw your native land or something about it. We have an international application as well. Please check our homepage for more information. All entries will be put on our website. The winner will be published in the newspaper as well. Participants will receive a postcard of their artworks. We are looking forward to your entries.

Inquiry: Yamato International Friendship Club (IFC)
info@ifc-yamato.com

CONVOCATORIA DE DIBUJOS/PINTURAS!

Del 29 Setiembre al 1 de Octubre se realizará la "16^{va} Yamato Art Festa" Exposición de Dibujo de niños en la Galería Sirius, para lo cual estamos convocando participantes. **El tema es "DEL PRESENTE AL FUTURO"**. Haz un dibujo de lo que quieres hacer o de lo que quieres ser o de tus sueños hacia el futuro. Considerando el tema, por favor haz un dibujo. **No es un póster, no emplear letras.** El tamaño de la cartulina es YATSUGIRI (382×271mm). Plazo límite de presentación: 1 de Septiembre. Llena tus datos en el formato derecho inferior, córtalo y pégalo en el reverso de tu dibujo (puede ser copia) y entrégalo a tu profesor tutor o llévalo a la Asociación Internacional de Yamato o Yamato Shiminkatsudou Center hasta el 30 de agosto. En el formato escribe tu nombre, el nombre de tu colegio, grado y el título del dibujo. Si tienes relación con el extranjero puedes participar del premio internacional, escribe el país. Los dibujos se expondrán en nuestra página web. Los nombres de los ganadores saldrán en el periódico (pedimos tu consentimiento antes de participar). A todos los participantes les haremos entrega de sus dibujos en tamaño postal como obsequio.

Información: Club de la Amistad Internacional de Yamato (IFC) info@ifc-yamato.com

“大和国际绘画节 ~从这里, 到未来~”作品征集!

「第 16 届大和国际绘画节」儿童画展将于 9/29-10/1 期间在大和市文化中心举办。本届主题为“从这里, 到未来”, 自己想做的事, 想成为的人, 将来的梦想等等, 请将自己对未来的想法画出来。提醒注意, 因为征集的不是广告宣传画, 所以请不要在图画面上面写标语文字。使用八开画纸(382×271), 截止日期 8 月 30 日。请填写右下角的“投稿用表”, 并剪下粘贴在作品背面(可使用复印件), 可交给班主任老师, 也可直接送到大和市国际化协会或市民活动中心。如果是有外国背景的学生并希望获得国际奖获奖资格, 请同时填写相关背景国家。参展作品还将在网站上展出, 并且获奖者可能会登报发表, 请在同意此前提下投稿参展。参展者可获得用自己的作品制成的明信片作为纪念品。

大和国际朋友俱乐部 info@ifc-yamato.com

出品カード/投稿用表

tarjeta de la presentacion /presentation card

*の部分は、絵といっしょに掲示します。

los datos marcados con(*) se detallarán en la obra
标有*号部分在画展上将和绘画共同展出。

* marked items will be posted at the exhibition together
with your drawing.

⚠ 絵の裏に絵の方向に合わせて(絵の上下がわかるよう↑を上で)、この紙を貼り付けてください



お名前*	
学校名*	
学年*	
ルーツ(両親の出身国)*	「インターナショナル賞」応募希望の方は記入
タイトル 題名*	